



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

## ДОГОВОР

№ BG16RFOP001-1.023-0002-C01-D-20

Днес 30.10.2018 г. в гр. Разград, между:  
**ОБЩИНА РАЗГРАД**, ЕИК 000505910, със седалище и адрес: гр. Разград, бул. „Бели Лом“ № 37А, представлявана от Галина Милкова Георгиева – Маринова – зам.-кмет на Община Разград, определена за кмет със Заповед № 1587/26.11.2015 г. на кмета на Община Разград и Полина Тодорова Иванова – гл. счетоводител, наричана за краткост „ВЪЗЛОЖИТЕЛ“ от една страна

и

„КАН-УЧТЕХСПОРТ-БЪЛГАРИЯ“ ООД, ЕИК 128049011, със седалище и адрес на управление: община Тунджа, с. Кукорево, ул. „Граф Игнатиев“ № 52, представлявано от Генчо Гунев Каназирев, в качеството му на управител, наричано за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна се сключи настоящия договор (Договора/Договорът) за следното:

(ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ и ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ наричани заедно „Страните“, а всеки от тях поотделно „Страна“)

## ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

**Чл. 1. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема срещу възнаграждение и при условията на този Договор да изпълни „**Доставка и монтаж на оборудване и обзавеждане по Проект „Ремонт, обновяване на материално-техническата база и мерки за енергийна ефективност в образователните институции на територията на гр. Разград”, по обособени позиции“** за обособена позиция № 4 „**Доставка и монтаж на офис обзавеждане“**, съгласно Техническата спецификация - Приложение № 1 към договора, Техническото и Ценовото предложения на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** - Приложения № 2 и 3 към договора, представляващи неразделна част от него.

(2) Доставката, предмет на настоящия договор, включва всички необходими дейности за реалната употреба на оборудването/обзавеждането, в т.ч. монтирането/инсталирането и тестването ѝ.

## СРОК И МЯСТО НА ИЗПЪЛНЕНИЕ

**Чл. 2. (1)** Договорът влиза в сила от датата на регистрирането му в деловодството на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и действието му се прекратява с изпълнението на всички задължения по него, включително гаранционните, ако има такива.

1

*Този документ е създаден в рамките на проект BG16RFOP001-1.023-0002-C01 „Ремонт, обновяване на материално-техническата база и мерки за енергийна ефективност в образователните институции на територията на гр. Разград”, който се осъществява с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Региони в растеж” 2014-2020 г., съфинансирана от Европейския съюз чрез Европейския фонд за регионално развитие. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от Община Разград и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ОПРР 2014-2020 г.*



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

(2) Срокът за изпълнение на поръчката е обвързан със срока за изпълнение на Договор за БФП № BG16RFOP001-1.023-0002-C01, но не по – късно от 24.01.2020 г., включително, като дейностите по изпълнението на Договора започват, след получаване на възлагателно писмо от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, в което възложителя посочва конкретен срок за извършване на всяка доставка и монтаж/инсталиране. Срокът за извършване на доставката и монтажа/инсталирането ще бъде съобразен със спецификата на оборудването и/или обзавеждането и възможностите на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, но не по-дълъг от 30 (тридесет) календарни дни.

(3) В случай че срокът за изпълнение на Договор за БФП № BG16RFOP001-1.023-0002-C01 бъде спрял, изпълнението на Договора също се спира. В случай че срокът за изпълнение на Договор за БФП № BG16RFOP001-1.023-0002-C01 бъде удължен, срокът на Договора, респективно се удължава.

(4) Място на извършване на доставките, монтажа/инсталирането и тестването по настоящата обособена позиция е франко детските/учебните заведения, обект на обособената позиция.

(5) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен да уведоми писмено **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за всички последващи промени по предходната алинея в срок от 5 (пет) работни дни, считано от момента на промяната.

## ЦЕНИ И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

**Чл. 3. (1)** Общата цена по Договора е в размер на 20 754,78 лева (словом: двадесет хиляди седемстотин петдесет и четири лева и седемдесет и осем стотинки) без ДДС или 24 905,74 лева (словом: двадесет и четири хиляди деветстотин и пет лева и седемдесет и четири стотинки) с ДДС, съгласно Ценовото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** (Приложение № 3), неразделна част от Договора.

(2) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** цената за изпълнената доставка съобразно единичната цена на оборудването/обзавеждането, посочена в Ценовото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

(3) Единичните цени включват всички разходи на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за изпълнение на поръчката, съгласно договореното.

(4) Единичната цена е валидна за целия срок на договора. Договорената цена е окончателна и не подлежи на актуализация за срока на настоящия договор.

(5) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** плаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** Цената по този Договор, както следва:

**1.** Авансово плащане в размер на 20 % от общата цена по договора, в срок до 30 (тридесет) дни от датата на възлагане на изпълнението и представяне на фактура в оригинал от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;

2

*Този документ е създаден в рамките на проект BG16RFOP001-1.023-0002-C01 „Ремонт, обновяване на материално-техническата база и мерки за енергийна ефективност в образователните институции на територията на гр. Разград”, който се осъществява с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Региони в растеж” 2014-2020 г., съфинансирана от Европейския съюз чрез Европейския фонд за регионално развитие. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от Община Разград и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ОПРР 2014-2020 г.*



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

2. Окончателно плащане в размер на 80 % от общата стойност на договора, в срок до 30 (тридесет) дни от приемане на изпълнението без забележки, обективизирано с приемо-предавателен протокол, подписан от представители на страните и представена фактура в оригинал от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

(6) Фактурата се изготвя на български език, в съответствие със Закона за счетоводството, подзаконовите нормативни актове.

(7) Всички разходооправдателни документи следва да съдържат следния текст „Разходът е по договор за предоставяне на безвъзмездна помощ № ..... по ОПРР 2014-2020 г.“.

(8) Плащането се спира, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** бъде уведомен, че фактурата му не може да бъде платена, тъй като сумата не е дължима поради липсващи и/или некоректни придружителни документи или наличие на доказателства, че разходът е неправомерен. В този случай, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** трябва да даде разяснения, да направи изменения или представи допълнителна информация в срок от 3 (три) работни дни, след като бъде уведомен за това. В този случай срокът за извършване на плащане към **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** започва да тече от датата на която **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** получи правилно оформена фактура и/или поисканите разяснения, корекции и/или допълнителна информация.

(9) Всички плащания по Договора се извършват в лева чрез банков превод по следната банкова сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:

Банка: „Уникредит Булбанк“ АД

BIC: UNCRBGSF

IBAN: BG82UNCR75271044538417

(10) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да уведомява писмено **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за всички последващи промени по ал. 9 в срок от 3 (три) дни, считано от момента на промяната. В случай че **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не уведоми **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в този срок, счита се, че плащанията са надлежно извършени.

(11) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не носи отговорност, при невъзможност да се осигури финансиране за изпълнението на поръчката по причини, които **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не е могъл да предвиди.

**Чл. 4. (1)** Когато за частта от доставките, която се изпълнява от подизпълнител, изпълнението може да бъде предадено отделно от изпълнението на останалите доставки, подизпълнителят представя на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** приемо – предавателен протокол за изпълнението на съответната част от доставките, заедно с искане за плащане на тази част пряко на подизпълнителя.

(2) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предостави на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** приемо – предавателния протокол и искането за плащане на подизпълнителя в срок до 15 (петнадесет) дни от получаването му, заедно със становище, от което да е видно дали оспорва плащанията или част от тях като недължими.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

**(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** приема изпълнението на частта от доставките, при съответно спазване на разпоредбите на Раздел „Предаване и приемане на изпълнението“ от Договора, и заплаща възнаграждение за тази част на подизпълнителя в срок до 30 (тридесет) дни от подписването на приемо-предавателен протокол. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да откаже да извърши плащането, когато искането за плащане е оспорено от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, до момента на отстраняване на причината за отказа.

### ГАРАНЦИЯ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ

**Чл. 5.** При подписването на този Договор, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** представя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** гаранция за изпълнение в размер на 5% (пет на сто) от Стойността на Договора без ДДС, която служи за обезпечаване на изпълнението на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** по Договора.

**Чл. 6. (1)** В случай на изменение на Договора, извършено в съответствие с този Договор и приложимото право, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предприеме необходимите действия за привеждане на Гаранцията за изпълнение в съответствие с изменените условия на Договора, в срок до 7 (седем) дни от подписването на допълнително споразумение за изменението.

**(2)** Действията за привеждане на Гаранцията за изпълнение в съответствие с изменените условия на Договора могат да включват, по избор на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**:

1. внасяне на допълнителна парична сума по банковата сметка на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**; и/или;
2. предоставяне на документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция; и/или
3. предоставяне на документ за изменение на първоначалната застраховка или нова застраховка.

**Чл. 7.** Когато като Гаранция за изпълнение се представя парична сума, сумата се внася по следната банкова сметка на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**:

Банка: „ТЕКСИМ БАНК АД“ клон Разград

BIC: TEXIBGSF

IBAN: BG76TEXI95453305971800

**Чл. 8. (1)** Когато като гаранция за изпълнение се представя банкова гаранция, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предава на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** оригинален екземпляр на банкова гаранция, издадена в полза на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да бъде открита в полза на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
2. да бъде неотменима и безусловна;



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

3. да съдържа задължение на банката-гарант да извърши безусловно плащане в срок от 3 (три) работни дни, при първо писмено искане, направено от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;

4. срок на валидност – 20.03.2020 г., включително.

(2) Банковите разходи по откриването и поддържането на Гаранцията за изпълнение във формата на банкова гаранция, както и по усвояването на средства от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, при наличието на основание за това, са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

**Чл. 9. (1)** Когато като Гаранция за изпълнение се представя застраховка, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предава на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** оригинален екземпляр на застрахователна полица, в която **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е посочен като трето ползващо се лице (бенефициер), която трябва да отговаря на следните изисквания:

1. да обезпечава изпълнението на този Договор чрез покритие на отговорността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;

2. да бъде със срок на валидност – 20.03.2020 г., включително.

(2) Разходите по сключването на застрахователния договор и поддържането на валидността на застраховката за изисквания срок, както и по всяко изплащане на застрахователно обезщетение в полза на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, при наличието на основание за това, са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

**Чл. 10. (1)** **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** освобождава Гаранцията за изпълнение в срок до 60 (шестдесет) дни след приключване на изпълнението на Договора и окончателно приемане на доставките в пълен размер, за които не е предвидено гаранционно обслужване, ако липсват основания за задържането от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на каквато и да е сума по нея.

(2) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** освобождава 55 % от размера на гаранцията за изпълнение в срок до 30 (тридесет) дни след подписването на приемо-предавателни протоколи за приемане на доставките в пълен размер, за които е предвидено гаранционно обслужване.

(3) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** задържа останалата част от гаранцията за изпълнение (представляваща 45 %), за обезпечаване задължението за гаранционно обслужване и я освобождава в срок до 30 (тридесет) дни след изтичане на всички гаранционни срокове.

(4) В случай че срока на валидност на представена банкова гаранция или застраховка изтича, преди пълното уреждане на отношенията на страните по този договор, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да поиска удължаване на срока и/или изплащането им и да ги трансформира в безлихвен паричен депозит по сметките си, като задържи депозита до окончателното уреждане на своите претенции.

(5) При претенции на трети засегнати лица към **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** по повод понесени вреди, причинени виновно от действията или бездействията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да ползва гаранцията за изпълнение за удовлетворяването им или да я задържи до доказване на основателността им от компетентните органи.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

(6) Освобождаването на Гаранцията за изпълнение се извършва, както следва:

1. когато е във формата на парична сума – чрез превеждане на сумата по банковата сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
2. когато е във формата на банкова гаранция – чрез връщане на нейния оригинал на представител на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или упълномощено от него лице;
3. когато е във формата на застраховка – чрез връщане на оригинала на застрахователната полица на представител на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или упълномощено от него лице.

(7) Гаранцията не се освобождава от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, ако в процеса на изпълнение на Договора е възникнал спор между Страните относно неизпълнение на задълженията на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и въпросът е отнесен за решаване пред съд. При решаване на спора в полза на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** той може да пристъпи към усвояване на гаранцията.

**Чл. 11. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да задържи съответна част и да се удовлетвори от Гаранцията за изпълнение, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни някое от неговите задължения по Договора, както и в случаите на лошо, частично и забавено изпълнение на което и да е задължение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, като усвои такава част от Гаранцията за изпълнение, която съответства на уговорената в Договора неустойка за съответния случай на неизпълнение.

**Чл. 12. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да задържи Гаранцията за изпълнение в пълен размер, в следните случаи:

1. ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не започне работа по изпълнение на Договора в срок до 10 (десет) дни след получаване на възлагателното писмо и **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** развали Договора на това основание;
2. при пълно неизпълнение, в т.ч. когато доставките не отговарят на изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и Техническата спецификация, и разваляне на Договора от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** на това основание;
3. при прекратяване на дейността на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** или при обявяването му в несъстоятелност.

**Чл. 13.** В всеки случай на задържане на Гаранцията за изпълнение, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** уведомява **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за задържането и неговото основание. Задържането на Гаранцията за изпълнение изцяло или частично не изчерпва правата на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** да търси обезщетение в по-голям размер.

**Чл. 14.** Когато **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се е удовлетворил от Гаранцията за изпълнение и Договорът продължава да е в сила, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава в срок до 5 (пет) работни дни да допълни Гаранцията за изпълнение, като внесе усвоената от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** сума по сметката на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или предостави документ за изменение на първоначалната банкова гаранция или нова банкова гаранция, съответно застраховка, така че във всеки момент от действието на Договора размерът на Гаранцията за изпълнение да бъде в съответствие с чл. 5 от Договора.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

**Чл. 15. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не дължи лихва за времето, през което средствата по Гаранцията за изпълнение са престоили при него законосъобразно.

## ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА СТРАНИТЕ

**Чл. 16.** Изброяването на конкретни права и задължения на Страните в този раздел от Договора е неизчерпателно и не засяга действието на други клаузи от Договора или от приложимото право, предвиждащи права и/или задължения на която и да е от Страните.

**Чл. 17. (1) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да:

1. изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да изпълни в срок и без отклонения доставките;
2. извършва проверка във всеки момент от изпълнението на договора относно качество, количества, стадий на изпълнение, технически параметри без с това да пречи на оперативната дейност на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
3. изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да сключи и да му представи договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители.
4. задържи съответна част от гаранцията за изпълнение при неизпълнение от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** на клаузи от договора и да получи неустойка в размера, определен в настоящия договор.

(2) Когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не спази изискванията за доставката, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право да откаже приемането на артикулите и заплащането на част или на цялото възнаграждение по доставката, докато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни своите задължения, съгласно договора.

(3) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** не носи отговорност за виновни действия или бездействия на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, в резултат на които е възникнала загуба или нанесена вреда на стоките, вследствие изпълнение предмета на договора.

**Чл. 18. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** е длъжен да:

1. оказва необходимото съдействие на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за изпълнение на задълженията, произтичащи от договора;
2. приеме доставеното, инсталирано и тествано оборудване/обзавеждане, при качествено и точно изпълнение на задълженията от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;
3. заплати на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** стойността на извършената от него доставка, съгласно договореното;
4. осигури присъствие на свой представител – компетентно лице, запознато с функционалните характеристики и технически показатели на стоките, който да приеме изпълнението на поръчката, като има право на проби, изпитвания и проверки, както и да подпише приемо – предавателния протокол.

**Чл. 19. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** има право:



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

1. при пълно, точно и навременно изпълнение на задълженията си да получи уговореното възнаграждение при условията и в сроковете, посочени в настоящия договор;
2. да иска от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимото съдействие за осъществяване на задълженията си по договора;
3. да иска от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** приемане на доставката, когато тя отговаря на изискванията, посочени в настоящия договор и приложенията към него.

**Чл. 20. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да:

1. изпълни настоящия договор, точно, качествено и в срок, в съответствие с приложенията към него и изискванията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**;
2. достави оборудването/обзавеждането в подходяща транспортна опаковка, която гарантира запазването на целостта и функционалността;
3. информира текущо **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за хода на изпълнението на настоящия договор и да го уведомява за всяко възникнало събитие, което би довело до забава и/или неизпълнение на задължение по договора и да предложи мерки за неговото преодоляване;
4. при поискване да предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** допълнителна информация относно изпълнението на дейностите, предмет на договора;
5. извършва гаранционно обслужване на оборудването/обзавеждането при условията и в сроковете, посочени в Техническото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** (*ако е приложимо*).
6. не възлага работата или части от нея на подизпълнители, извън посочените в офертата на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** освен в случаите и при условията, предвидени в ЗОП (*ако е приложимо*).
7. да сключи договор/договори за подизпълнение с посочените в офертата му подизпълнители в срок от 3 /три/ дни от сключване на настоящия Договор. В срок до 3 (*три*) дни от сключването на договор за подизпълнение или на допълнително споразумение за замяна на посочен в офертата подизпълнител изпълнителят изпраща копие на договора или на допълнителното споразумение на възложителя заедно с доказателства, че са изпълнени условията по чл. 6б, ал. 2 и 11 ЗОП. (*ако е приложимо*)
8. отстранява посочените от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** недостатъци и пропуски в изпълнението за своя сметка;
9. се придържа към всички приложими закони и подзаконовни нормативни актове, имащи пряко отношение към изпълнението на този договор;
10. докладва на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за всички заподозрени и/или доказани случаи на измама и/или нередност. В случай на установена нередност, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да възстанови на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** всички неправомерно изплатени суми, заедно с дължимите лихви.

**(2) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да поддържа точно и систематизирано деловодство, както и пълна и точна счетоводна и друга отчетна документация за извършената доставка,





ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

позволяващо да се установи дали разходите са действително направени във връзка с изпълнението на договора.

(3) Във връзка с изпълнението на този договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава:

1. При извършването на дейността да спазва изискванията на Оперативна програма „Региони в растеж” 2014-2020г., относими към дейностите, които поражда договора за обществената поръчка; Общите условия към финансираните договори за предоставяне на безвъзмездна финансова помощ по ОПРР, както и изискванията на Единен наръчник на бенефициента за прилагане на правилата за информация и комуникация 2014-2020 г. за относимите дейности.

2. Да уведомява **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за възникнали проблеми при изпълнението на проекта и за предприетите мерки за тяхното решаване.

3. Да съхранява, осигурява и предоставя при поискване от Управляващият орган, Сертифициращия орган, Одитиращия орган и органи на Европейската Комисия, Европейската служба за борба с измамите, Европейската сметна палата и/или техните представители всички документи, свързани с изпълнението на проекта за срок не по – малко от три години след приключването на Оперативната програма в съответствие с чл. 141 от Регламент на Съвета № 1303/2013 г. Този срок се прекъсва в случай на съдебни процедури или по надлежно обосновано искане от страна на Европейската Комисия.

4. Да спазва изискванията за защита на личните данни, съобразно разпоредбите на приложимото европейско и национално законодателство.

5. В случай, че УО на ОПРР извършва текуща или последваща оценка на проекта, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да предостави цялата документация или информация, която би спомогнала за успешното провеждане на оценката, както и да му предостави права за достъп.

6. Да не допуска осъществяването на корупционни схеми и практики при възлагането и при изпълнението на обществени поръчки за дейности, включени в проекта. За корупционни практики се приемат също така всякакви действия, при които **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предложи да даде, или се съгласи да предложи или даде, или даде на което и да било лице подкуп, подарък, пари за благодарност или комисионна като стимул или награда за това, че е направил или се е въздържал да направи действие във връзка с Договора, или за това, че е бил благосклонен или неблагосклонен към дадено лице във връзка с Договора с УО на ОПРР.

7. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** и неговите служители трябва да запазят професионална тайна по време на изпълнение на Договора, както и след приключването му. В тази връзка, освен с предварителното писмено съгласие, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** и неговите служители не трябва да предават на което и да било физическо или юридическо лице конфиденциална информация, която им е била разкрита или която са открили, както и да правят обществено достояние информация относно препоръките, направени по време на или като



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

резултат от изпълнението на Договора. Освен това, те не трябва да ползват в ущърб на УО на ОПРР информацията, която им е била предоставена, и която е резултат от проучванията, тестовите и изследванията, проведени по време на и за целите на изпълнение на Договора.

**8.** Да предприеме всички необходими стъпки за популяризиране на факта, че проектът се съфинансира от Европейския фонд за регионално развитие. Предприетите за тази цел мерки трябва да са съобразени със съответните правила за информиране, комуникация и реклама, предвидени в чл.115, §4 от Регламент 1303/2013 г. и в чл.3, чл.4, чл.5 и Приложение II от Регламент за изпълнение (ЕС) № 821/2014 на Комисията.

**9.** Задължително да посочва финансовия принос на Европейския фонд за регионално развитие, предоставен чрез Оперативна програма „Региони в растеж“ 2014-2020 г. Той трябва да използва логото на ЕС и логото на Оперативна програма „Региони в растеж“ 2014-2020 г.

**10.** Всяка информация, представена от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** на конференция или семинар, на публична или медийна изява, трябва да конкретизира, че Проектът е получил съфинансиране от Европейския фонд за регионално развитие чрез Оперативна програма „Региони в растеж“ 2014-2020 г.

**11.** Да осигурява достъп за извършване проверки на място и одити от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и други контролни органи, като осигури присъствието на негов представител, да осигури достъп до строителната площадка, преглед на цялата документация, да съдейства при вземане на проби, извършване на замервания, набиране на снимков материал и др. при изпълнение на договора за СМР.

**12.** Да изпълнява мерките и препоръките, съдържащи се в докладите от проверки на място.

**13.** Да следи и докладва за нередности при изпълнението на договора. В случай на установена нередност, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да възстанови на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** всички неправомерно изплатени суми, заедно с дължимите лихви.

**14.** Да спазва на мерките по информация, публичност и комуникация по проекта съгласно Единен наръчник на бенефициента за прилагане на правилата за информация и комуникация 2014 – 2020 г. и Методическите указания за изпълнение на договори за предоставяне на безвъзмездна финансова помощ по ОПРР 2014-2020 г.

## ПРЕДАВАНЕ И ПРИЕМАНЕ НА ИЗПЪЛНЕНИЕТО

**Чл. 21. (1) ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** уведомява писмено **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** по пощата, по електронен адрес и/или по факс за точната дата и предполагаемото време в рамките на работното време за приемане на доставките франко обектите.

**(2)** Доставянето на оборудването/обзавеждането е на риск на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

10

*Този документ е създаден в рамките на проект BG16RFOP001-1.023-0002-C01 „Ремонт, обновяване на материално-техническата база и мерки за енергийна ефективност в образователните институции на територията на гр. Разград”, който се осъществява с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Региони в растеж” 2014-2020 г., съфинансирана от Европейския съюз чрез Европейския фонд за регионално развитие. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от Община Разград и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ОПРР 2014-2020 г.*



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

- (3) Заедно с оборудването/обзавеждането **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** предоставя на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** и необходимата документация за експлоатация на оборудването/обзавеждането на български език.
- (4) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** извършва монтажа/инсталирането и тестването в присъствието на представител на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
- (5) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** чрез свои представители извършва оглед и проверка на оборудването/обзавеждането.
- (6) Ако оборудването/обзавеждането или част от него има недостатъци (дефекти) и/или не е напълно окомплектовано съобразно изискванията на поръчката и/или Техническата спецификация и/или не отговаря на Техническото предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и/или е доставено по-малко количество и/или са установени нередовности в техническите им характеристики и/или са установени други нередовности при монтирането/инсталирането и/или тестването им **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ**, чрез своите представители имат право да откажат да приемат доставката, като определи срок за отстраняване на несъответствията, ако са отстраними. След отстраняването им се извършва нова проверка, относно приемане на доставката.
- (7) В случаите по ал. 6 **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен за своя сметка да отстрани дефекта, като в случай че дефекта не може да бъде отстранен да замени дефектните устройства с нови, съответно да окомплектова оборудването/обзавеждането и/или да достави липсващото количество и/или да достави оборудването/обзавеждането с оферираните технически характеристики и/или да отстрани други установени нередовности в срока определен от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.
- (8) При точно, качествено и отговарящо на изискванията изпълнение, приемането на доставеното, инсталирано и тествано оборудване/обзавеждане се удостоверява с приемопредавателен протокол. Протоколът се съставя и подписва от страните в 3 (три) оригинални екземпляра.
- (9) Когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е сключил договор/договори за подизпълнение, работата на подизпълнителите се приема от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в присъствието на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и подизпълнителя.
- (10) Рекламации по скрити недостатъци/дефекти (недостатъци/дефекти, които не са могли да бъдат открити при извършване на оглед и проверка) се правят в срок от 5 (пет) работни дни от датата на откриването им, но не по късно от 3 (три) месеца от приемане на доставката.
- (11) След уведомяване за недостатъците/дефектите по предходната алинея от страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** или негови представители, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** е длъжен да ги отстрани в срок до 7 (седем) дни или да замени некачествените стоки с нови със същите характеристики. Всички разходи по отстраняването на недостатъците/дефектите или замената са за сметка на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

(12) Стоките предмет на договора, стават собственост на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** след подписване на приемо-предавателния протокол за приемане на доставката.

## НЕУСТОЙКИ

**Чл. 22.** При забава в плащането на дължимата парична сума, **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** дължи обезщетение по реда на чл.86 от Закона за задълженията и договорите.

**Чл. 23. (1)** При пълно неизпълнение на договора, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 50 % от цената на договора.

(2) При неспазване на срока за доставка, посочен във възлагателното писмо, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** дължи неустойка в размер на 2 % от стойността на стоките, предмет на доставка, за всеки ден забава, но не повече от 30 % от цената на договора. Сумата на неустойката може да се удържи от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при извършване окончателното плащане или от гаранцията за изпълнение.

(3) При частично, лошо или неточно изпълнение **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 15 % от цената на договора. Сумата на неустойката може да се удържи от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при извършване окончателното плащане или от гаранцията за изпълнение.

(4) При неизпълнение на други задължения по договора, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 1 % от цената на договора, за всяко констатирано нарушение. Сумата на неустойката може да се удържи от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** при извършване окончателното плащане или от гаранцията за изпълнение.

**Чл. 24. (1)** При разваляне на Договора поради виновно неизпълнение от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, същият дължи неустойка в размер на 40% (четиридесет на сто) от Стойността на Договора.

(2) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи обезщетение, в случай на неизпълнение на задължение по настоящия договор, довело до отказ да бъде верифициран разход и/или налагане на финансова корекция, в размер на финансовата корекция, но не повече от 30% (тридесет на сто) от стойността на договора.

**Чл. 25.** Страните запазват правото си да търсят обезщетение за вреди по общия ред, ако тяхната стойност е по – голяма от изплатените неустойки по реда на този раздел

## ФОРСМАЖОРНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА

**Чл. 26. (1)** Страните по настоящия договор не дължат обезщетение за претърпени вреди и загуби, в случай, че последните са причинени от непреодолима сила.

(2) В случай, че страната, която е следвало да изпълни свое задължение по договора, е била в забава, тя не може да се позовава на непреодолима сила.

12

*Този документ е създаден в рамките на проект BG16RFOP001-1.023-0002-C01 „Ремонт, обновяване на материално-техническата база и мерки за енергийна ефективност в образователните институции на територията на гр. Разград”, който се осъществява с финансовата подкрепа на Оперативна програма „Региони в растеж” 2014-2020 г., съфинансирана от Европейския съюз чрез Европейския фонд за регионално развитие. Цялата отговорност за съдържанието на публикацията се носи от Община Разград и при никакви обстоятелства не може да се счита, че този документ отразява официалното становище на Европейския съюз и Управляващия орган на ОПРР 2014-2020 г.*



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

(3) Страната, засегната от непреодолима сила, е длъжна да предприеме всички действия с грижата на добър стопанин, за да намали до минимум понесените вреди и загуби, както и да уведоми писмено другата страна в срок от 7 (седем) дни от настъпването на непреодолимата сила. При неуведомяване се дължи обезщетение за настъпилите от това вреди.

(4) Докато трае непреодолимата сила, изпълнението на задълженията и свързаните с тях насрещни задължения се спира.

## ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

**Чл. 27. (1)** Настоящият договор се прекратява:

1. С изтичане на срока на Договора;
2. По взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма;
3. От страна на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, ако **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** не изпълни част или целия обем на поръчката, с едноседмично писмено предизвестие;
4. При настъпване на пълна обективна невъзможност за изпълнение, за което обстоятелство засегнатата Страна е длъжна да уведоми другата Страна в срок до 5 (пет) календарни дни от настъпване на невъзможността и да представи доказателства;
5. С окончателното му изпълнение;
6. По реда на чл. 118, ал. 1 от Закона за обществените поръчки;
7. При прекратяване на юридическо лице – Страна по Договора без правопримемство, по смисъла на законодателството на държавата, в която съответното лице е установено;
8. Когато са настъпили съществени промени във финансирането на обществената поръчка – предмет на договора, извън правомощията на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, които той не е могъл или не е бил длъжен да предвиди или да предотврати – с писмено уведомление, веднага след настъпване на обстоятелствата

**(2) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да прекрати договора без предизвестие, когато **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ**:

1. забави изпълнението на някое от задълженията си по договора с повече от 15 (петнадесет) работни дни;
2. не отстрани в съответния срок констатирани недостатъци;
3. не изпълни точно някое от задълженията си по договора;
4. използва подизпълнител, без да е декларирал това в офертата си, или използва подизпълнител, който е различен от този, посочен в офертата му;
5. бъде обявен в несъстоятелност или когато е в производство по несъстоятелност или ликвидация.

**(3) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** може да прекрати договора едностранно с 30 (тридесет) дневно писмено предизвестие, без дължими неустойки и обезщетения и без необходимост от



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

допълнителна обосновка. Прекратяването става след уреждане на финансовите взаимоотношения между страните за извършената от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и приета от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** част от договора.

**(4) ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** прекратява договора когато:

1. е необходимо съществено изменение на поръчката, което не позволява договорът или рамковото споразумение да бъдат изменени на основание чл. 116, ал. 1 от ЗОП;
2. се установи, че по време на провеждане на процедурата за възлагане на поръчката за изпълнителя са били налице обстоятелства по чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП, въз основа на които е следвало да бъде отстранен от процедурата;
3. не е следвало да бъде възложена на изпълнителя поради наличие на нарушение, постановено от Съда на Европейския съюз в процедура по чл. 258 ДФЕС.

### ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

**Чл. 28.** Изменение на настоящия договор се допуска по изключение, при условията на чл. 116 от ЗОП.

**Чл. 29. (1)** Всички уведомления между Страните във връзка с този Договор се извършват в писмена форма и могат да се предават лично или чрез препоръчано писмо, по куриер, по факс, електронна поща.

**(2)** За целите на този Договор данните и лицата за контакт на Страните са, както следва:

**1. За ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:**

**2. За ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:**

**Адрес за кореспонденция:** гр.Разград,

бул. „Бели Лом“ №37А

**Тел.:** 084/618133

**Факс:** 084/660090

**e-mail:** obshtina@razgrad.bg

**Лице за контакт:** Недим Тахиров

**Адрес за кореспонденция:** община

Гунджа, с. Кукорево, ул. „Граф Игнатиев“

№ 52

**Тел.:** 046/66 79 00

**Факс:** 046/66 79 04

**e-mail:** office@cansportbg.com

**Лице за контакт:** Генчо Каназирев

**(3)** За дата на уведомлението се счита:

1. датата на предаването – при лично предаване на уведомлението;
2. датата на пощенското клеймо на обратната разписка – при изпращане по пощата;
3. датата на доставка, отбелязана върху куриерската разписка – при изпращане по куриер;
3. датата на приемането – при изпращане по факс;
4. датата на получаване – при изпращане по електронна поща.

**(4)** Всяка кореспонденция между Страните ще се счита за валидна, ако е изпратена на посочените по-горе адреси (в т.ч. електронни), чрез посочените по-горе средства за комуникация и на посочените лица за контакт. При промяна на посочените адреси,



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

телефони и други данни за контакт, съответната Страна е длъжна да уведоми другата в писмен вид в срок до 3 (три) дни от настъпване на промяната. При неизпълнение на това задължение всяко уведомление ще се счита за валидно връчено, ако е изпратено на посочените по-горе адреси, чрез описаните средства за комуникация и на посочените лица за контакт.

(5) При преобразуване без прекратяване, промяна на наименованието, правноорганизационната форма, седалището, адреса на управление, предмета на дейност, срока на съществуване, органите на управление и представителство на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, същият се задължава да уведоми **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за промяната в срок до 3 (три) дни от вписването ѝ в съответния регистър.

**Чл. 30. (1)** Страните се съгласяват, на основание чл. 42, ал. 1 от Закона за авторското право и сродните му права, че авторските права върху всички стоки, и всякакви други елементи или компоненти, във връзка с изпълнението на Договора, принадлежат изцяло на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** в същия обем, в който биха принадлежали на автора. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** декларира и гарантира, че трети лица не притежават права върху доставените стоки и други резултати от изпълнението на Договора, които могат да бъдат обект на авторско право.

(2) В случай че бъде установено с влязло в сила съдебно решение или в случай че **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** и/или **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** установят, че с доставените стоки, във връзка с изпълнението на този Договор, е нарушено авторско право на трето лице, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** се задължава да направи възможно за **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** използването им:

1. чрез промяна на стока, част или елемент; или
2. чрез замяната на елемент от него със защитени авторски права с друг елемент със същата функция, който не нарушава авторските права на трети лица; или
3. като получи за своя сметка разрешение за ползване на стоката от третото лице, чиито права са нарушени.

(3) **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** уведомява **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** за претенциите за нарушени авторски права от страна на трети лица в срок до 7 (седем) дни от узнаването им. В случай, че трети лица предявят основателни претенции, **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** носи пълната отговорност и понася всички щети, произтичащи от това. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** привлича **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** в евентуален спор за нарушено авторско право във връзка с изпълнението по Договора.

(4) **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** заплаща на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** обезщетение за претърпените вреди и пропуснатите ползи вследствие на окончателно признато нарушение на авторски права на трети лица.



ЕВРОПЕЙСКИ СЪЮЗ  
ЕВРОПЕЙСКИ ФОНД ЗА  
РЕГИОНАЛНО РАЗВИТИЕ



ОПЕРАТИВНА ПРОГРАМА  
РЕГИОНИ В РАСТЕЖ

**Чл. 31.** Този Договор, в т.ч. Приложенията към него, както и всички произтичащи или свързани с него споразумения, и всички свързани с тях права и задължения, ще бъдат подчинени на и ще се тълкуват съгласно българското право.

**Чл. 32.** Всички спорове, породени от този Договор или отнасящи се до него, включително споровете, породени или отнасящи се до неговото тълкуване, недействителност, изпълнение или прекратяване, както и споровете за попълване на празноти в Договора или приспособяването му към нововъзникнали обстоятелства, ще се уреждат между Страните чрез преговори, а при непостигане на съгласие – спорът ще се отнася за решаване от компетентния български съд.

Този Договор е изготвен и подписан в три еднообразни екземпляра – един за **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** и два за **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**.

**Приложения:**

Приложение № 1 – Техническа спецификация;

Приложение № 2 – Техническо предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;

Приложение № 3 – Ценово предложение на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

**ДОГОВАРЯЩИ:**

**ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:**

**ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:**

**ОБЩИНА РАЗГРАД**

**„КАН-УЧТЕХСПОРТ-БЪЛГАРИЯ“ ООД**

**ЗА КМЕТ**

**ЗАМ.-КМЕТ:...../п/.....  
(Г. ГЕОРГИЕВА-МАРИНОВА)**

**УПРАВИТЕЛ ...../п/.....  
(Г. КАНАЗИРЕВ)**

**ГЛ. СЧЕТОВОДИТЕЛ : ...../п/.....  
(П. ИВАНОВА)**